

**SCHAEFFLER**

Schaeffler Technologies AG & Co. KG Industriestrasse 1-3 DE-91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciolamini 4IT-70026 Modugno
BA

18029025

EX
Bolla Consegna / Lieferschein

225693

Nr. Bolla con: Lieferschein (p. 1)	Nr. Bolla con: Befrachtung	Emittente: Datum
35180818	49296317	2018-11-20
Cod. cliente: Lieferant	Cod. cliente: Lieferant	Page: Seite
024456	91000733	1
SP/HMK-PK		

Indirizzo / Adresse

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciolamini 4
IT-70026 Modugno

BA

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

POSTO SCARIC: 14248

CONTR. Consegna / Lieferschein

EXN

NÜRNBERG

Nr. pos. Pos-Nr.	Nr. art. / Besch-Nr. Besch-Nr. / Pos-Nr.	Nr. art. / Besch-Nr. Besch-Nr. / Pos-Nr.	Quantità / Menge	Indirizzo / Adresse
	VS, NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU			
*****	Numero d'ordine	0196155		KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 7168 Quantità effettiva: Tipo imballaggio: Quantità imballi: 4 Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO Data controllo: 24/11/2018 Firma:
	Bolla	35180818		
	Magazzino	73/5061		
	N. ordine cliente	550003884902		
	Vostro riferimento	413		
	Dati supplementari	20170714		
0010	Nr-art-clie	9009067975		
		080873324-6063-11		
	080-873-324	F-589996:K/0-7#W		
		COM-Code DI		
	Paese origine	GERMANIA		
	Charge	0031819061	di cui	1792# 961697429 002
	Charge	0032110008	di cui	1792# 961777678 001
	Charge	0032110008	di cui	1792# 961778222 004
	Charge	0032180996	di cui	1792# 961818033 003
Lista imballi del DDT (gestione vuoti):			Descriz. clienti	
896 ROHR PE-ROT-3-52x54x225-(28)-A				
4 Deckel P-38-A0806 RAL 9011 gra phitschwarz,				
Schaeffler Group, 812X612X53, PP-RG (PM), 20-38				
4 Flachpalette P-26-SGPI 800X600 X160,				
schwarz, Polyethylen und Polypropylen, 20-26-02-90, SI				
32 KLT P-14-C0328 RAL 7001 silber grau-				
400X300X280, Polypropylen, 20-14-02-90				
Lista pacchi per spediz.:				
Nrsped/Index Kolli			Peso L.	Lara Nr.espresso
MW PAL			806 X 606 X 720 mm	
49296317-001 961777678			95,5	39,9 340476439617776781
49296317-002 961697429			94,5	38,9 340476439616974294
49296317-003 961818033			95,0	39,4 340476439618180334
Continuazione 2				

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 HerzogenaurachTel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

11:34

**FAG****SCHAEFFLER**

Schaeffler Technologies AG & Co. KG Industriestraße 1-3 DE-91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4IT-70026 Modugno
BA

EX

Bolla Consegna / Lieferschein

N.º Bolla Consegna / Lieferschein	N.º Bolla Consegna / Lieferschein	Data
35180818	49296317	2018-11-20
Codice	Codice	Quantità
024466	91000733	2
Int. al	Int. al	
SP/HMK-PK	SP/HMK-PK	

Indirizzo / Versandadresse

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

POSTO SCARIC: 14248

Indirizzo / Versandadresse

L. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Cond. consegna / Lieferbedingungen

EXW

Cond. consegna / Lieferbedingungen

NÜRNBERG

N.º par. / Pos.	N.º par. / Pos.	Indirizzo / Adresse	Indirizzo / Adresse	Indirizzo / Adresse
MW PAL	806 X 606 X 720 mm	49296317-004	961778222	95,0 39,4 340476439617782225

Somma per spediz. 49296317 4 colli 380,0 157,6 1,407 m³

SCHWEITZER, LUDWIGSBURG**AVIEXP35180818**

A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.

Ufficio Spedizioni

Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestraße 1-3

DE-91074 Herzogenaurach

SI/HZA-SLEL Manuel Dronsgalla, Tel. +49 (9132) 82-86746, Fax +49 (9132) 82-457

Indirizzo / Anschrift

Industriestraße 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0

Fax +49 9132 82-4950

11:34



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendungsnr.: 18-010013 vom 20.11.2018



18-010013

Ludwigsburg, 20.11.2018
Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 23.11.2018 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Datum / Date 20.11.2018 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	35170749	67	COLLI	Getriebeteile	8.600	
2	35170898					
3	35179920					
4	35179959					
5	35179971					
6	35179983					
7	35180025					
8	35180361					
9	35180417					
10	35180550					
11	35180560					
12	35180575					
13	35180818					
14	35180840					
15	35180964					
16	35180988					
Summe: Total		67,00 COLLI		8.600,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km KUEHNLE + NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, SNC-70026 Modugno (BA)				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription de franchise unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières 24 NOV 2018 Ricevuto e preso in consegna di verifica su qualità e quantità				
19 Kfz Anhänger Fahrer	Amliches Kennzeichen	Nutzlast in t				

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEF604